



Year1 Issue 1 : 26th January 2012, 63rd Republic Day of India

IHNACL Combat child labour – Call for child rights - a network of Indian partner organisations of Indienhilfe e.V.Herrsching, Germany

Vision: All forms of child labour to be viewed and acted as a socially banned behaviour at micro and macro level of Indian society

Mission: Conscientisation on abolition of child labour among the network partners including sensitization and actions for “Combat Child Labour – Call for Child Rights”

Objectives:

- Full time Formal schooling (mainstream/experimental/bridge courses/vocational after 14yrs.) of children between 6-14, preferably 16 yrs, under IHNACL operational areas.
- Advocacy to bring about policy and legal changes
- Support the process of human development in operational areas either by GOs or NGOs ensuring food, shelter, education (enrolment and retention) , health and dignity of child of any caste, creed, religion as per national and international laws
- Generate livelihood programmes and income generation activities/ avenues for parents of child labourers

Members with us : Atghara Sanhati Kendra, Chatra Sensitive Citizen Forum (CSCF), Development Research Communication and Services Centre (DRCSC), Kenduadihi Bikash Society, Lake Gardens Women and Child Development Centre (LGWDC), Namasole Pally Mangal Samity (NPMS), Seva Lendra Kolkata, Society For Health, Education & Development (SHED).

Operational Districts : Bankura, Kolkata, N 24 Paraganas, West Midnapore in West Bengal , Raygada and Koraput in Odisha.

Highlights of the network till now since 2005:

- In 2007, a calendar was published on child labour.
- To adopt the philosophy of MV Foundation of Andhra Pradesh, a Resource Person of MVF is presently working in the three GPs of Jasaikathi – Atghara, Tepul Mirjapur of West Bengal and Murkar GP of Odisha.
- Conducting child camp/rally to aware and sensitized the people in many locations.
- Publication of Sensitization Booklets.
- The drastic change has been noticed in the projects in Tepul-Mirjapur GP where the drop out has been decreased to from 319 to 98 in 2 years (2009-11). During 10-11 Child camp 65 (drop out-25 & irregular-40) total participated-from them 34 re-admitted and 5 drop out re-admitted.
- At Murkar GP of Odisha, 226 children are enrolled in the year of 2010-11; in Raygada 50 child labours students were enrolled in formal school in 2010-11 by SHED.
- 5 child labours are rescued from SKC-IDP operational area and 131 irregular student were regularized in the year 2010-11
- 50 tribal dropout students regularize in the year 2010-11; 01 student 2011 was admitted in school; 10 drop out group those were given handicrafts training in the year 10-11 at Chatra by CSCF.
- In 11 tuition centre within 568 children 90 students were regularized; 7 drop outs were admitted. (8 in 09-10 and 1 in 10-11 in class 9) in West Medinipur by NPMS.
- 3 Drop outs enrolled; PRI database formed; committee sensitization programme in 15 school in 15 villages; 12 anganwadi centre has been streamlined in Bankura by Bikash.

Focus of on going financial year : Indienhilfe Network Against Child Labour is working for the betterment of each child which will be in terms of health, education, nutrition and dignity. It will progress through eradication of all types of child labour as well as streamlining them by admitting them in schools or through certain bridge course which will help to inhibit the school atmosphere. stabilizing the long term drop out and irregular children in a school atmosphere.

Message from Indienhilfe e.V. Herrsching

Dear partners of Indienhilfe e.V. Herrsching,

It struck me from nineties onwards to see battery breaking and glass recycling spreading along the road to Atghara from year to year, and children doing these unhealthy and dangerous hard jobs instead of going to school. Asking about it, our partners felt that child labour cannot be avoided when poverty reigns. After 2000 we came together on various occasions to share collected detailed information on local

ইন্ডিয়েন হিলফে ই. ভি. হারসিং থেকে

প্রিয় ইন্ডিয়েনহিলফে ই ভি হারসিং এর সাথীরা

সেই নব্বই এর দশকে আমি থমকে গিয়েছিলাম ভাঙ্গা ব্যাটারি আর গ্লাস আটঘরায় সারা রাস্তায় ছড়িয়ে থাকতে দেখে, আর শিশুরা স্কুলে না গিয়ে সেই অস্বাস্থ্যকর এবং বিপজ্জনক কাজ করে চলেছে দেখে। সাথী সংগঠকদের এ কথা জিজ্ঞাসা করায় ওরা বলল - যতক্ষন দরিদ্র আছে শিশুশ্রম বন্ধ করা যাবে না। ২০০০ সালের পর আমরা বিভিন্ন সময় একত্রিত হয়ে, স্থানীয় এলাকার এই অবস্থার তথ্য নিয়ে কি করা যাবে তার আলোচনা শুরু করি। জার্মানিতেও IH শিশুশ্রম সংক্রান্ত তথ্য জোগাড় করে। নানা আলোচনা সভা ও সম্মেলনে যোগদান করে। নানা সচেতনতা মূলক কর্মশালা এবং সাধারণ মানুষের শিক্ষা

situations and discuss what could be done. Also in Germany IH started to inform ourselves about the issue of child labour, participate in seminars and conferences, organize sensitization workshops and public educational events. A breakthrough was achieved through Timm Christmann's contribution as volunteer for six months at IH Kolkata Office and visiting IH partners as well as relevant experts, NGOs and projects in other parts of India, too, culminating in organizing the International Workshop "Combat Child Labour - Fight for Child Rights!" in August 2006. Ms Shanta Sinha, founder and head of MV Foundation, left such a strong impression that later on model project based on MVF concept and involving an MVF activist was taken up. After the workshop it again took time till network of partners developed proper shape and got right momentum. We thank Sibani Bhattacharya, who never accepted the necessity of child labour and with her commitment, tenacity and creativity along with her team motivated partners to participate in our network and stand up jointly against violation of children's rights. And we thank all of you, our partners in the fight for a just and sustainable world, in which children are neither deprived of their childhood nor of their future, for joining hands in this fight.

This first issue of an e-newsletter of Indienhilfe Network Against Child Labour is long awaited and I wish it may contribute to inform the public and motivate to change one's own life by rejecting all goods and services involving child labour, but also to take the necessary steps to ban child labour in society as a whole and implement the laws protecting children's rights, especially the right and obligation to formal education.

It is an honour for us and we are proud on our partners that soon even a high Bavarian parliamentary delegation is going to visit the IHNACL model project "Child Labour Free Gram Panchayats" to learn from our experience.

Wishing this e-newsletter with its goal and agenda all success

Elisabeth Kreuz, IH Board (Chair Person)

From coordinating desk of Indienhilfe Network Against Child Labour

I take this opportunity to talk bit informally with my colleagues towards goal of Indienhilfe Network Against Child Labour. This newsletter will reflect its initiation and progress, I will speak more like personal anecdotes. If we recall about visit of Elisabeth and German visitors to Atghara (one village in N 24 Pgs in West Bengal), they found small boys cleaning discarded strong smelled glass bottles in high heaps, boys used to work in bare hands and feet on a plastic sheet. No body knows whether those were the bottles of acid, medicine or alcohol but that incident of recycling yards against the backdrop of microscopic pay those children, created Network Against Child Labour with IH partners. All together we tried to convince employers for first aid and preliminary education. These were the story of the beginning days. Then came a journalist, a young woman committed to job along IH partner organizations (SEVA/ViKas Kendra) visited and studied the situation without hinting what she can do. She went directly to the district magistrate of N 24 Parganas who was stunned by the report on situation and came with police force. It created huge cry in the area and lot of pressure to the staffs of IH partner organisation in the area. But finally, they were scared and at least replaced the children with adult workers and even tried to shift it to little interior! Though, initially we were apprehensive about the incident, but it gave our network a confidence that at least we could solve the problem in one case.

And in the 2nd page in the diary I found another incident, Indienhilfe is

মূলক অনুষ্ঠানের আয়োজন করি। ২০০৬ সালে Timm Christmann ছয় মাস আই এইচ কলকাতা অফিস এ কাজ করার দরুন, আই এইচ এর পার্টনার এন জি ও পরিদর্শন করেন এবং ভারতের আন্যান্য প্রকল্প গুলিতে ও যান যান। আয়োজন করা হয় আন্তর্জাতিক মানের কর্মশালা - Combat Child Labour - Fight for Child Rights. শ্রীমতি সান্তা সিনহা এম ভি ফাউন্ডেশানের প্রতিষ্ঠাতা ও কর্নধার এমএন অনুপ্রাণিত করে দিয়েছিলেন যে আমাদের সংগঠনে এম ভি এফ এর মডেল প্রজেক্ট ও এম ভি এফ এর একটিভিস্টকে নেওয়া হয়। ওয়ার্কশপের পরে সাথী সংগঠনদের সঠিক ভাবে তৈরি করার জন্য আরও সময় নেওয়া হয়েছিল। আমরা শিবানী ভট্টাচার্যকে ধন্যবাদ জানাই যিনি কখনও স্বীকার করেননি যে শিশুশ্রম এর দরকার আছে। আর তার প্রতিশ্রুতি, একাগ্রতা ও নতুনত্ব যা পার্টনারদের এবং তার সহ কর্মীদের অনুপ্রাণিত করিয়ে আমাদের নেটওয়ার্কের একত্রিত ভাবে শিশুর অধিকার খন্ডন করার বিরুদ্ধে যোগদান করিয়েছেন। আর আমরা আমাদের পার্টনারদের অভিনন্দন জানাই সুস্থায়ী পৃথিবী তৈরির লড়াইতে সামিল হয়ার জন্য, যেখানে শিশুরা কখনও তাদের শৈশব কাল থেকে এবং ভবিষ্যত থেকে বিচ্ছিন্ন হয়ে যাবে না।

ইন্ডিয়ান হিলফে নেটওয়ার্ক এর এই শিশুশ্রম বিরোধী ই-নিউজ লেটার অনেক দিনের অপেক্ষার পর প্রকাশিত হচ্ছে, আর আমার আশা মানুষের জীবন পালটে দেওয়া যায় শিশু শ্রম সংক্রান্ত সমস্ত জিনিস ত্যাগ করে - এই বার্তা মানুষের মধ্যে ছড়িয়ে। আর উপযুক্ত ব্যবস্থা নেওয়া উচিত শিশু শ্রমকে নিমূল করার জন্য আর শিশুর অধিকার রক্ষার্থে আইনত ব্যবস্থা নেওয়া বিশেষত শিক্ষার অধিকার প্রতিষ্ঠা করার জন্য।

আমাদের সৌভাগ্য এবং আমরা গর্বিত যে বাভারিয়ান পার্লামেন্টারি ডেলিগেশন IHNACL মডেল প্রজেক্ট শিশু শ্রম নিমূল গ্রাম পরিদর্শন করতে আসছেন।

এই ই-নিউজ লেটার এর উদ্দেশ্য আর লক্ষ্যের সুফল কামনা করি।

এলিজাবেথ ক্রুজ, আই এইচ বোর্ড (চেয়ার পারশন)

ইন্ডিয়ান হিলফে নেটওয়ার্ক এগেনসস্ট চাইলড লেবার এর কো - অর্ডিনেটিং ডেস্ক থেকে

আমি ইন্ডিয়ান হিলফে নেটওয়ার্ক এগেনসস্ট চাইলড লেবার এর লক্ষ্য - উদ্দেশ্য নিয়ে আমার সহ কর্মীদের সঙ্গে কিছু বলার কথা বলার সুযোগ নিচ্ছি। এই ই-নিউজ লেটারে সেটার শুরু ও অগ্রগতি বোঝা যাবে। আমি একটু বেশি বাস্তবিক হয়ে বলবো। আমরা যদি এলিজাবেথ ও জার্মান পরিদর্শকদের মনে করি, তখন দেখবো আটঘরায় (উত্তর ২৪ পরগনার একটি গ্রাম) যে গ্রাম তাঁরা দেখেছিলেন শিশুরা উগ্র গন্ধের কাচের বোতলের চিপি থেকে সেগুলি পরিষ্কার করছে। ছেলেরা খালি পায়ে, তার পা দুটি প্লাস্টিকের উপর রাখা। কেউ জানে না ওই বোতল গুলো অ্যাসিড নাকি ওষুধ না মাদক। কিন্তু সেই ঘটনাই আই এইচ পার্টনারদের সঙ্গে নেটওয়ার্ক এগেনসস্ট চাইলড লেবার গঠন করতে সাহায্য করে। আমাদের একত্রিত ভাবে সহকর্মীদের কাছে শিশুদের প্রাথমিক চিকিৎসা ও প্রাথমিক শিক্ষার জন্য অনুরোধ করি। এই গল্পটা একদম গুরুর দিকে। তারপর এক মহিলা সাংবাদিক এলেন এবং আই এইচ পার্টনার অর্গানাইজেশনের সঙ্গে (সেবা/বিকাশ কেন্দ্র) কাজ করতে লাগলেন। কিন্তু তিনি কি করতে চলেছেন তার আভাস না জানিয়ে এলাকা পরিদর্শন ও সেই বিষয়ে পড়াশুনা করতে থাকেন। এরপর তিনি উত্তর ২৪ পরগনার জেলা আধিকারিকের কাছে বিষয়টি বলতে উনি বিচলিত হয়ে পড়েন, ও তৎক্ষণাৎ পুলিশ নিয়ে ওই জায়গায় আসেন। এই বিষয়টি আই এইচ পার্টনারদের উপর প্রবল চাপের সৃষ্টি করে। কিন্তু শেষে মালিক ভয় পেয়ে শিশুদের জায়গায় বড়দের কাজে নিযুক্ত করেন, ও কারখানাটাকে কিছুটা ভিতরের দিকে নিয়ে যান। যদিও প্রথম দিকে আমরা ব্যাপারটা নিয়ে কি হবে তা ভেবে একটু ভয়ে ছিলাম। কিন্তু এই ব্যাপারটা আমাদের মনের জোর বাড়িয়ে এই সমস্যার সমাধান করতে সাহায্য করেছে।

আমার ডায়েরীর দ্বিতীয় পৃষ্ঠায় আমি আর একটা ঘটনা খুঁজে পাই। ইন্ডিয়েনহিলফে সেবা কেন্দ্র কলকাতার সঙ্গে বহুদিন জড়িত আর IHNACL এর লিগাল হোল্ডার (এই নেটওয়ার্ক বিভিন্ন সময়ে বিভিন্ন নামে প্রচলিত হয়ে এসেছে - Child labour Network Against Hazardous Jobs, Child Labour Network Against Child Labour, West Bengal Network Against Child Labour এবং Indienhilfe Network Against Child Labour) ২০০৭ সালে যখন নেটওয়ার্ক খুবই অল্প কাজ করছিল এবং কো-অর্ডিনেটিং ডেস্ক আই এইচ কোলকাতা অফিস গঠিত হয়নি, সেই সময় মিঃ বাবলু সরকার সেবা কেন্দ্র কলকাতার নেটওয়ার্কের দায়িত্ব নেন। আই এইচ কে-র প্রোজেক্ট অফিসার হিসেবে আমি ওনাকে যখন দরকার তখন সাহায্য করতাম। যারা এস কে সি র সাথে ওতঃপ্রতঃভাবে জড়িত তাঁরা জানেন ডান দিকে এই জায়গায় একটি গুদাম ঘর ছিল। একটা খাবার জায়গা আর সামনে চড়ে বেড়াতে অনেক পায়রা, সেখানে ঠিকাদারেরা প্রতিদিন কাজ করতো। এক দিন দেখি একটি রোগা বারো বছরের ছেলে লরি থেকে ইট নামাচ্ছে। যেহেতু আমাদের অফিস টা নিচের তলাতে তাই আমাদের নজরে পড়ে। আর আমরা তৎক্ষণাৎ বাবলু সরকারের সঙ্গে যোগাযোগ করি। আমরা ওই ঠিকাদারের

associated with Seva Kendra Calcutta for long and they are the legal holder of IHNACL fund (this network has gone through several names like Child Labour Network Against Hazardous Jobs, Child Labour Network Against Child Labour, West Bengal Network Against Child Labour and Indienhilfe Network Against Child Labour). During 2007 when the network was functioning in limited ways and coordinating desk at IHK office was not established, Mr. Bablu Sarkar from Seva Kendra Calcutta took the charge of the network. Being project officer of IHK I was guiding him where ever necessary. The friends who are well accustomed with SKC premises for long time they know there was a godown at right side of the entrance with food store and lot of pigeons in front ...for conversion of it into well constructed training hall and accommodation in 2007-2008 ...contractors were working everyday. Number of lorries were coming every day, materials were unloaded in the morning and afternoonone day a thin boy of age around 12 was found on the truck helping in unloading bricks. Being in office at ground floor we noticed it and immediately contacted to Bablu Sarkar, we went to the contractor and boy to know the age. I still recall the absolute non understanding, blank and nervous eyes of other men in work who was not able to imagine that we have problem if the boy works there!! They were simple men - so did not start arguing like us the 'how he will live and take care of families' etc. Following that, an official instruction were issued to the contractors to not to bring in any child labourer in any sort of job...and we never found any such incident ever.

The diary includes pages for describing failure too, which we may share on next issues but I prefer to start with simple and appropriate works of my colleagues which had uprooted this menace at least in own territory. In 70-80% cases saying rights words at right time help in bringing common people in positive side of normal curvelet us practice it.

All the best...

Sibani Bhattacharya from coordinating desk of Indienhilfe Network Against Child Labour

Fireflies – sparks of success

Smiling Shyamal came back to his study

12 year old Shyamal was a regular student of NPMS tuition centre in 2010 – 2011. After his sudded absence, we came to know from home visit, that his drunker father engaged him in a sweet shop at Gopiballavpur. On 7 December 2011, we visited the sweet shop where Shyamal was providing food as a service boy to us. We refused and had a long talk with the employer. He was annoyed and wanted to know our identity. We returned back with a heavy heart. Two days later, our education coordinator met Shyamal at a rice hotel, where he was taking meal with just one plate of rice with a very little vegetable. The owner of that hotel was a lady, we came to know from her that Shyamal was tortured by the owner of the sweat shop. Our Education Coordinator got a chance to talk to Shyamal and convinced him to come back to his study. In Sishu Mela 2012, we convinced his father about the return of Shyamal and on 16 January, he came back home. Within 30 minutes, our senior ENRE leader Dipak Mahato brought him at NPMS office. He will be admitted tomorrow (18.01.2012) at nearest high school in class VI.

- Namashol Pallimangal Sangstha

Back to the School

Arup Konar, a 12 year old boy, was a drop out and accompanied his father in his work. His Father had a business of playing the sound system at various village festivals. Little Arup found it very interesting as he was an expert in it, than to be captured in the four walls of the classroom with the boring lessons and also sometimes subjected to doses of scolding and beating from his teacher. So finally he decided to quit studies and so he stopped going to school. CCD Team came to

কাছে ওর বয়স জানার জন্য যাই। এখনও ওই লোকটার অবাক দৃষ্টি মনে পড়ে যে উনি বুঝে উঠতেই পারেন না, ওই বাচ্চা ছেলোটাকে দিয়ে কাজ করলে আমাদের কেন আপত্তি থাকবে। তিনি খুব সহজ ও সরল মানুষ। তাই তর্ক করা শুরু করেনি। যেমন তার সংসার কি ভাবে চলবে ইত্যাদি। তার পর অফিসের কথা মত তিনি আর কোনদিন শিশুদের কাজে লাগান নি।

ডায়েরীতে সেই পৃষ্ঠাও আছে। যেখানে সাফল্য পাওয়া যায় নি। সেটা আমরা পরেও বলতে পারি কিন্তু আমি চাই আমাদের সহকর্মীদের সহজ ও সরল কাজ যা একটা ছোট পরিধিতে হলেও এব্যাপারে সার্থকতা পেয়েছে। ৭০ - ৮০ শতাংশ বিষয়ে সঠিক শব্দ সঠিক সময়ে ব্যবহার করে সাধারণ মানুষদের সঠিক পথে পরিচালিত করা যায়। আসুন আমরা এটাই চেষ্টা করি।

শুভেচ্ছা রইল।

শিবানী ভট্টাচার্য, Indienhilfe Network Against Child Labour কো -
ওর্ডিনেটিং ডেস্ক থেকে



Child Parliament- to enhance child participation

হাসিখুশি শ্যামল, পড়াশোনায় ফিরে আসে

বারো বছরের শ্যামল NPMS এর টিউশন সেন্টারের ২০১০ - ২০১১ শিক্ষাবর্ষের নিয়মিত শিক্ষার্থী ছিল। সেন্টারে তার হঠাৎ অনুপস্থিতির জন্য Home visit করতে যাই। গিয়ে জানতে পারি যে তার মাতাল বাবা তাকে গোপিবল্লভপুরে একটি মিষ্টির দোকানে কাজে লাগিয়েছেন। ৭ই ডিসেম্বর ২০১১ আমরা ঐ মিষ্টির দোকান পরিদর্শন করি। তখন শ্যামলকে সেখানে মিষ্টি পরিবেশন করতে দেখি। আমরা কাজ করতে বারণ করি এবং মালিকের সাথে এ ব্যাপারে অনেকক্ষন কথা বলি। মালিক খুব বিরক্ত প্রকাশ করেন এবং জানতে চান যে আমরা কে? আমরা ভারাক্রান্ত অবস্থায় ফিরে আসি। দুদিন বাদে, আমাদের education coordinator একটি ভাতের হোটেলে শ্যামলের সাথে দেখা করেন। সেখানে শিশুটি মাত্র এক প্লেট ভাত আর খুব সামান্য পরিমাণে সজি খাচ্ছিল।

ওই দোকানের মালিক ছিলেন এক মহিলা। আমরা তার কাছ থেকে জানতে পারি যে শ্যামল মিষ্টির দোকানের মালিকের কাছে অত্যাচারিত হয়েছে। সেখানে education coordinator শ্যামলের সাথে কথা বলার সুযোগ পায় ও তাকে পড়াশোনায় ফিরিয়ে আনার ব্যাপারে বোঝাতে সার্থক হন। ২০১২ সালের শিশু মেলাতে আমরা তার বাবাকে শ্যামলের স্কুলে ফেরানোর ব্যাপারে বোঝাতে সার্থক হই। ১৬ই জানুয়ারি শ্যামল বাড়ি ফিরে আসে। ৩০মিনিটের মধ্যে আমাদের সিনিয়র ENRE লিডার দীপক মাহাতো তাকে এন পি এম এস অফিসে নিয়ে আসেন। সে ১৮।০১।২০১২ তারিখে কাছের উচ্চ বিদ্যালয়ে ষষ্ঠ শ্রেণীতে ভর্তি হয়।

- Namashol Pallimangal Sangstha

স্কুলে ফেরা

১২ বছরের অরুপ কোনোর। সে স্কুল ছুট। সে তার বাবা কে কাজে সাহায্য করত। তার বাবার গ্রামের বিভিন্ন অনুষ্ঠানে বাদ্যযন্ত্র বাজানোর ব্যবসা ছিল। ছোট অরুপ যেহেতু এই কাজে খুব আগ্রহী ছিল তাই সে এ ব্যাপারে খুব পারদর্শী ছিল। স্কুলের চার দেওয়ালে বন্দী থেকে পড়াশোনা ও মাঝে মাঝে

know about this fact when, we approached the school authority to avail the drop out and irregular list. After the home visits, it was clear as crystal that the family was well settled and Arup was not a victim of poverty. His Father was indifferent about his son and commented that "He had to work when he will grow up , so its good that he is learning it from now" But at the same time he also said that he don't mind if his son goes to school, so this gave us a little hope. We tried to convince Arup, but each time he showed us various logics and it was very hard for an immature mind and undeveloped body to understand and organize himself against the exploitation, done at this stage. We regularly began to meet and talk with him and discussed with him regarding his likings and disliking, Soon he became a very good friend of CCD and we requested him to join at various activities of CCD like sports, competitions, voluntary activities etc and finally the education support centre, which he joined after much hesitation. Eventually with the support of his parents, teachers and friends we succeeded in doing it and once more Anup was in the school. By regular coaching and follow-up by CCD, today he is a student of Parulia MSK and has been promoted to class VIII, this year and is continuing his studies brilliantly. His parents are content because he is now taking the initiative to solve the home task of his younger brothers and sisters, for which they had to depend on others. Anup is also very happy as he has found new friends and new subjects to learn he is also indebted to CCD team and have also assured us that he will carry on his studies till class XII.

- Seva Kendra Kolkata – Kharagpur extn

Saraswati in school

Saraswati, now a girl of seventeen came to us when she was in class VII. The second of the three sisters lives at Gobindopur area. Her father works as a garage mechanic and mother worked as a domestic helper. Due to financial instability, one day the crisis reached to such a height that Saraswati's mother tried to commit suicide. But fate did not favour her, she did not die instead the entire alimentary canal got completely damaged. No one was there to look after her. At this time Saraswati was in class VI. She was forced by her father to discontinue her school. She had to give up her studies in order to take care of her mother as well as her younger sister. She had to nurse her mother, cook food for the whole family as well as work hard to do all other domestic works. During this time we came to know about Saraswati from one of our student who is her neighbour. The teachers at once went there for survey and asked her to join the centre. LGWCDC extended its full cooperation not only to Saraswati but also to the entire family. LGWCDC helped them financially too for her mother's treatment.

Saraswati and her younger sister had started to come in our remedial coaching classes. In the next year she joined school. Besides getting free coaching in our centre, she also used to get tiffin, books and exercise books, birthday gifts etc. like other children who are associated with us. Whenever she came to the teachers for any help regarding her studies they extended their hands. Saraswati is a sincere and well mannered girl. Amidst many hazards she is still continuing her studies. She has completed her Board examination and is now pursuing her studies in Class XI. She is now a member of our youth group. She takes an active role in organizing different awareness programmes among the communities as the youth group member. She tries to teach others through her activities what she has learnt and how to overcome hurdles to achieve the goal in life.

- Lake Gardens Women and Child Development Centre

Changing pattern of attitude

Jemima, Jemima Khan of 9 years, was in Bardhamaan. She does not know when their family came here. Her father is a rag picker, his eldest brother of age 20, has a small shop, next brother of age 13 works in a factory. She has 2 sisters, of age 12 and 7 are going to Madrasa. She dropped out, because, she didn't like to study, and chose to engage

শিক্ষকের কাছে বকা ও মার খাওয়ার থেকে অনেক ভাল তার বাবার ব্যবসায় আগ্রহী ছিল। তাই সে স্কুলে যাওয়া বন্ধ করে দেয়। CCD team এ ব্যাপারটা সম্পর্কে অবগত হন ও স্কুলছুটকে স্কুলে ভর্তি নেওয়ার অনুরোধ করেন। যখন তার বাড়িতে আমরা গিয়ে দেখি অরুপ মোটেও গরিব নয়। অরুপের বাবা বলেন যখন তার ছেলে বড় হবে তখন সে কাজ করবে আর এটা ভালোই হয় যদি সে এখন থেকে শিখতে শুরু করে। কিন্তু একই সঙ্গে উনি এটাও বলেন যে, উনি কিছু মনে করবেন না যদি উনার ছেলে স্কুলে যায়। সেটা আমাদের কাছে একটা আশার প্রদীপ। আমরা অরুপকে বোঝানোর চেষ্টা করি। কিন্তু প্রত্যেক বার সে বিভিন্ন কারণ দেখায় আমাদের। আমাদের কাছে পরিনত মনের এই ছেলেকে বোঝানো ও শিশুশ্রম থেকে বাঁচানো বেশ কঠিন হয়ে দাঁড়ায়। আমরা প্রতিনিয়ত তাদের সঙ্গে দেখা করতে থাকি ও কথা বলতে থাকি তার ইচ্ছা ও অনিচ্ছা নিয়ে। খুব শিখ্রই সে CCD -র ভাল বন্ধু হয়ে যায়। আমরা তাকে অনুরোধ করি CCD -র বিভিন্ন ক্রীড়া প্রতিযোগিতায় যোগদান করতে ও সেচ্ছা মূলক কাজে যোগ দিতে। শেষে শিক্ষাসহায়ক সেন্টারে অনেক ভেবে চিনতে সে যোগ দেয়। ধীরে ধীরে তার বাবার, শিক্ষক-শিক্ষিকার ও বন্ধুদের সহযোগিতায় অরুপ আবার স্কুলে ভর্তি হয়। প্রতিনিয়ত কোচিং ও CCD -র দেখাশোনার দরুন, আজ পুরুলিয়ার MSK -র শিক্ষার্থী এবং সে অষ্টম শ্রেণীতে উত্তীর্ণ হয়েছে এই বছর। আর সে খুব ভালোভাবে তার পড়াশুনা চালিয়ে যাচ্ছে।

অরুপের মা বাবাও খুব খুশি। কারণ অরুপ তার ছোট ভাই বোনদের পড়াশুনাতেও সাহায্য করেছে। যার জন্য আগে অন্যের সাহায্য চাইতে হত। অরুপ খুব খুশি। তার অনেক নতুন বন্ধু হয়েছে। আর প্রতিজ্ঞা করেছে যে ও বারো শ্রেণী অবধি অতি অবশ্যই পড়াশুনা করবে।

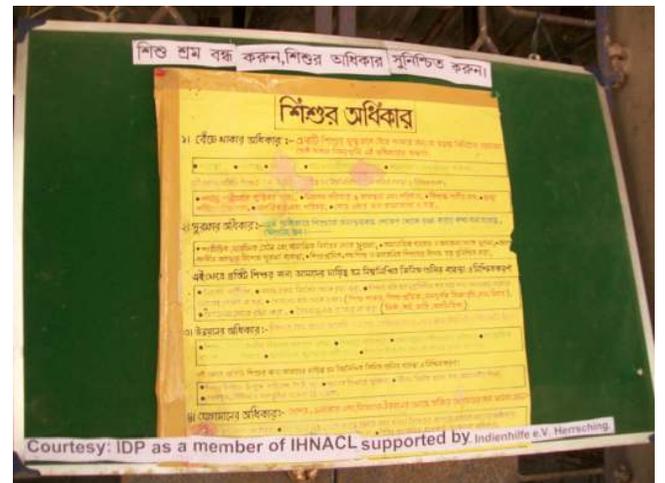
- Seva Kendra Kolkata – Kharagpur extn

স্কুলে সরস্বতী

সরস্বতী এখন ১৭ বছরের মেয়ে। আমাদের কাছে যখন আসে তখন সে সপ্তম শ্রেণীতে পড়ে। সরস্বতীরা তিন বোন। আর ও দ্বিতীয়। গোবিন্দপুরে তারা বসবাস করতেন। তার বাবা গ্যারেজে মেকানিক্সের কাজ করেন। মা মালিকের বাড়িতে কাজ করেন। সংসারের আভাবের দরুন সরস্বতীর মা আত্মহত্যার চেষ্টা করেন। এই সময় আমরা সরস্বতীর খোঁজ পাই আমাদেরই এক শিক্ষার্থীর কাছ থেকে। যে সরস্বতীর পাশেই থাকে। শিক্ষক তৎক্ষণাৎ সেখানে যায় ও সরস্বতীকে সেন্টারে যোগ দিতে বলে। LGWCDC ত গুধুমাত্র সরস্বতী কে নয় তারা সহযোগিতার হাত বাড়িয়ে দিয়েছে তার পুরো পরিবারের উপরও। LGWCDC তার মা এর চিকিৎসার জন্যও সাহায্য করে।

সরস্বতীর ছোট বোন আমাদের রেমিডিয়াল কোচিং সেন্টারে আসতে শুরু করেছে। পরের বছরই সে স্কুলে ভর্তি হবে। আমাদের কোচিং এ সে বিনামূল্যে শিক্ষার পাশাপাশি টিফিনও পেতো, সেই সঙ্গে পেত অন্যান্য শিশুদের মতনই বই আর খাতা, জন্ম দিনের উপহার ইত্যাদি। যখন সে শিক্ষকদের কাছে আসত পড়াশুনার সাহায্যার্থে, তারা নিজের সাহায্যের হাত বাড়িয়ে দিত। সরস্বতী হল খুবই দায়িত্বশীল ও ঠিক কাজের মেয়ে। শত বাধা সত্ত্বেও নিজের পড়াশুনা চালিয়ে যাচ্ছে। সে তার বোর্ডের পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হয়েছে আর একাদশ শ্রেণীতে পড়ছে। এখন সে আমাদের যুব দলের সদস্য। বিভিন্ন অনুষ্ঠান পরিচালনায় সে পূর্ণ যোগদান করে তার যুব দলের সঙ্গে। সে তার কাজের মাধ্যমে অন্যকে শিক্ষা দিতে চেষ্টা করে। সে অন্যকে শেখায় কি ভাবে বাধাকে অতিক্রম করে জীবনে এগোনো যায়।

- Lake Gardens Women and Child Development Centre



Display Board – to create awareness

herself in rag picking to earn for the family with their father too. She has been identified by Street to School project in August, and persuaded to come to centre from September 2010. Now she has been enrolled back in the school in class 1. As she says –“Now I can do summation, count 1, 2 and write ABCD.”

Initially, she was showing a bit impatience, concentration was a big issue, was not very keen in study – though, was very regular in the centre. She was very rough in her behavior too, especially very rude towards the people and family members who were older than her. She went through many counseling sessions. While tracing back behind her behavioral pattern, it is found that she lost her childhood completely, and was dragged in to the world of drudgery. Apart from counseling, she was given a friendly environment, lots of games and activities to do in the centre – which slowly built confidence and interest. She says –“ I like to do puzzle, draw, listen story, learn poem and sing”. This was a completely new world to her.

As the facilitators said, she now had keen interest on reading and writing. In her words –“I will continue study and coming to the centre... I have new friends in the schools, and many new funs in the centre.”

- Development Research Communication and Services Centre

বদলে গেলো জেমিমার আচরন

জেমিমা খান। ৯ বছরের বয়স থেকে সে তার বাবা - মা র সঙ্গে বর্ধমান থেকে কলকাতায় চলে আসে। তার বাবা পুরানো কাপড়, কাগজ কুড়িয়ে বিক্রি করে। তার বড় ভাইয়ের বয়স ২০ বছর। তার একটা ছোট দোকান আছে। তার পরের ১৩ বছরের ভাইটি কারখানায় কাজ করে। তার দু'টো বোন আছে ১২ ও ৭ বছর বয়সের যারা মাদ্রাসাতে পড়ে। সে স্কুলে যাওয়া ছেড়ে দেয় কারণ তার স্কুলে যেতে ভাল লাগতো না। সে তার বাবার কাজে নিজেকে নিযুক্ত করে নেয়।

Street to school প্রকল্পের আওতায় আগস্ট মাসে তাকে খুঁজে পাওয়া যায়, আর সেপ্টেম্বর ২০১০ মাসে তাকে কেন্দ্রে আসার জন্য অনুরোধ করা হয়। এখন তাকে প্রথম শ্রেণীতে ভর্তি করা হয়েছে। সে বলে, “এখন আমি যোগ করতে পারি। ১,২, ৩ গুনতে পারি। আর A,B,C,D লিখতেও পারি।”

প্রথম দিকে তাকে একটু অধৈর্য দেখাচ্ছিল। পড়াশুনায় মন ছিল না- যদিও সে কেন্দ্রে নিয়মিত আসত। সে তার পরিবারের বড়দের কাছে ব্যবহারের দিক থেকে ছিল রুচ। তাকে কেন্দ্র থেকে অনেক বার “মানসিক পরামর্শ” দেওয়া হয়েছে। দেখা গেছে যে সে তার সমস্ত শৈশব হারিয়ে ফেলেছে আর অন্ধকার কাজের জগতে ঢুকে পড়েছে। “মানসিক পরামর্শ” দেওয়া ছাড়া কেন্দ্রে তাকে বন্ধু সুলভ পরিবেশ দেওয়া হয়। যেটা তার বিশ্বাস ও আগ্রহকে বাড়িয়ে দেয়। সে বলে, “আমি পছন্দ করি পাজল, আঁকতে, গল্প শুনতে, কবিতা লিখতে আর গাইতে।” এটা ছিল তার এক নতুন পৃথিবী। কেন্দ্র পরিচালক বলেন, তার এখন লেখা পড়ায় খুব আগ্রহ। এক কথায়, “আমি পড়াশুনা চালিয়ে যাব। আর কেন্দ্রে এসে আমার নতুন বন্ধু হয়েছে। স্কুলে আরো নতুন আনন্দ।”

Development Research Communication and Services Centre

The Gallery



Tablo on RTE in collaboration with WBEN



Rally on against CL at Mamudpur



RTE workshop for Jasaikati-Atghara GP area



A drop out slum child is admitted in school in SHED

Indienhilfe e.V. Herrsching
Luitpoldstr. 20, 82211 Herrsching,
Germany
<http://www.indienhilfe-herrsching.de>

Kolkata Office of Indienhilfe e.V.
Herrsching, 52B, Radhanath
Chowdhury Road, Kolkata – 700 015,
indienhilfekolkata@gmail.com

Compilation and e-publication by
DRCSO, 58 A Dharmatala Road,
Bosepukur, Kasba, Kolkata 700042
www.drcsc.org